Prelim pages



doi https://doi.org/10.1075/btl.29.prelim

Pages i-iv of

Translation and Interpreting in the 20th Century: Focus on German

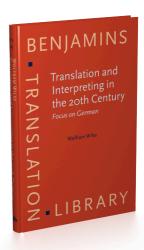
Wolfram Wilss

[Benjamins Translation Library, 29] 1999. xiii, 256 pp.

© John Benjamins Publishing Company

This electronic file may not be altered in any way. For any reuse of this material written permission should be obtained from the publishers or through the Copyright Clearance Center (for USA: www.copyright.com).

For further information, please contact rights@benjamins.nl or consult our website at benjamins.com/rights



TRANSLATION AND INTERPRETING IN THE 20TH CENTURY FOCUS ON GERMAN

BENJAMINS TRANSLATION LIBRARY

The Benjamins Translation Library aims to stimulate academic research and training in translation studies, lexicography and terminology. The Library provides a forum for a variety of approaches (which may sometimes be conflicting) in a historical, theoretical, applied and pedagogical context. The Library includes scholarly works, reference books, post-graduate text books and readers in the English language.

ADVISORY BOARD

Jens Allwood (*Linguistics*, *University of Gothenburg*) Morton Benson (Department of Slavic, University of Pennsylvania) Marilyn Gaddis Rose (CRIT, Binghamton University) Yves Gambier (Centre for Translation and Interpreting, Turku University) Daniel Gile (*Université Lumière Lyon 2 and ISIT, Paris*) Ulrich Heid (Computational Linguistics, University of Stuttgart) Eva Hung (Chinese University of Hong Kong) W. John Hutchins (Library, University of East Anglia) Werner Koller (Department of Germanic, Bergen University) José Lambert (Catholic University of Louvain) Willy Martin (Lexicography, Free University of Amsterdam) Alan Melby (*Linguistics, Brigham Young University*) Makoto Nagao (Electrical Engineering, Kyoto University) Roda Roberts (School of Translation and Interpreting, University of Ottawa) Juan C. Sager (Linguistics, Terminology, UMIST, Manchester) María Julia Sainz (*Law School*, *Universidad de la República*, *Montevideo*) Klaus Schubert (Technical Translation, Fachhochschule Flensburg) Mary Snell-Hornby (School of Translation & Interpreting, University of Vienna) Sonja Tirkkonen-Condit (Savonlinna School of Translation Studies, Univ. of Joensuu) Gideon Toury (M. Bernstein Chair of Translation Theory, Tel Aviv University) Wolfram Wilss (*University of Saarbrücken*) Judith Woodsworth (Mt. Saint Vincent University, Halifax) Sue Ellen Wright (*Applied Linguistics, Kent State University*)

Volume 29

Wolfram Wilss

Translation and Interpreting in the 20th Century
Focus on German

TRANSLATION AND INTERPRETING IN THE 20TH CENTURY FOCUS ON GERMAN

WOLFRAM WILSS

Universität des Saarlandes, Saarbrücken

JOHN BENJAMINS PUBLISHING COMPANY AMSTERDAM/PHILADELPHIA



The paper used in this publication meets the minimum requirements of American National Standard for Information Sciences — Permanence of Paper for Printed Library Materials, ANSI Z39.48-1984.

Library of Congress Cataloging-in-Publication Data

Wilss, Wolfram.

Translation and interpreting in the 20th century: focus on German / Wolfram Wilss.

- p. cm. -- (Benjamins translation library, ISSN 0929-7316 ; v. 29) Includes bibliographical references and index.
- 1. Translating and interpreting--Europe, German-speaking--History--20th century. 2. German language--Translating. I. Title. II. Series.

P306.8.E85W55 1999

418'.02'0943--DC21

98-48760

ISBN 90 272 1632 0 (Eur.) / 1 55619 713 6 (US) (alk. paper)

CIP

© 1999 - John Benjamins B.V.

No part of this book may be reproduced in any form, by print, photoprint, microfilm, or any other means, without written permission from the publisher.

John Benjamins Publishing Co. • P.O.Box 75577 • 1070 AN Amsterdam • The Netherlands John Benjamins North America • P.O.Box 27519 • Philadelphia PA 19118-0519 • USA